

O'Hurley, l'hon. Raymond (Lotbinière; ministre de la Production de défense)
 ARC, station de Saint-Jean (P.Q.), nettoyage de fenêtre, q. (M. Dupuis), 2754-5
 Bobcat (véhicule), commande à la *Canadian Car Company*, q. (M. Fisher), 2117
Canadian Arsenals Limited à Windsor, projet de vente, 159
 CF-104, acquisition et coût, 2211
 CL-41, changement proposé au moteur, 2122
 CL-41, fabrication par la *Canadair Limited*, 1960, q. (M. Herridge), 2017, 2641
 CL-44, nouvelles ventes, 2990-1
 Collège militaire de Saint-Jean
 Nettoyage de fenêtres, contrats, q. (M. Dupuis), 2754-5
 Réparations aux cheminées, q. (M. Dupuis), 1872
 Contrat pour l'installation de signaux avertisseurs dans la région d'Halifax-Dartmouth, q. (M. McWilliam), 2606
 Contrats de défense, adjudication dans la région de Toronto, 2646-7
 Contrats de défense accordés à l'étranger, compensation, 3263
 Coquitlam, achat de terrain par le ministère de la Défense nationale, m. (M. Regier) documents, 2611
 Corporations et syndicats ouvriers, renseignements statistiques financiers (loi), 2676-7, 2682
 Défense civile, centre de l'OMU en Nouvelle-Ecosse, q. (M. McWilliam), 1410
 F-104G, commande italienne de simulateurs de vol, 980
 Gloucester (Township), lot 19 à Junction Gore, q. (M. McIlraith), 2606
 Navire à moteur *Calabogie*, vente, q. (M. McWilliam), 1305
 Pittsburgh (canton), lots déclarés excédentaires, 3271
 Sarnia (Ont.), expropriation de terrains, q. (M. Godin), 1313
 Sous-marins, protestations à l'égard des contrats donnés à l'étranger, 3263

Ontario

Commission royale sur le crime organisé, observateur fédéral, 2459, 2472-3
 Elections complémentaires
 Campagne menée par les libéraux, critique de M. Regier, 216-7, 234
 Résultat, 17, 42, 65
 Tribunaux, réorganisation, 1154

Opposition

Banquettes de l'avant-plan, 1344
 But et fonction, 166, 2270, 2273-4
 Critiques à l'endroit du gouvernement, 1061-5
 Mépris quant à la politique de développement du Canada en une seule entité, 133
 Pessimisme, 25-7, 55, 70-1, 137, 197, 199
 Tactiques dilatoires, remarques du premier ministre faites en dehors de la Chambre, 2005-8

Orateur, nomination en permanence, 3290

Orateur (l'hon. Roland Michener)

Convention atlantique des pays de l'OTAN tenue à Paris, rapport, 1255
 Délivrations de la Chambre, enregistrement sur ruban sonore, 1876-7, 1905-6
 Discours du trône, texte, 1-3
 Domination exercée par les ministres du cabinet, 1615-21
 Hauts fonctionnaires et autres employés de la Chambre, hommage, 3290
 Hommage, 3289-90
 Orateurs des Assemblées législatives dans les tribunes parlementaires, 247
 Procédure de la Chambre, rapports du comité, 2789
 Rapport de la 6e réunion du groupe interparlementaire Canada-Etats-Unis, 1535, dépôt, 1586-9
 Saint-Patrice (fête), 1957
 Système de mégaphone, défectuosité, 1158
 Vacances de sièges, Mackenzie-River et Nicolet-Yamaska, 1491

Orateur et Orateur suppléant (décisions et déclarations en conformité du Règlement)

Adresse en réponse

Interruption pour l'adoption d'un bill, 864
 Latitude concernant les sujets traités, 180

Bills

Acceptation d'un bill en 1re l. n'oblige pas la Chambre à l'adopter en 2e l., 2499-500
 Bills fictifs ne peuvent être présentés, 2502
 Bills identiques ne peuvent faire l'objet d'un débat à deux titres, 1154